Actualización DEL VECINDARIO

MHACY
Municipal Housing Authority for the City of Yonkers

SEPTIEMBRE 2022

AUTORIDAD DE VIVIENDA MUNICIPAL PARA LA CIUDAD DE YONKERS

Carta da Carlos Laboy

¿Por qué Celebramos el Mes de la Herencia Hispana?

Mientras celebramos el mes de la Herencia Hispana del 15 de septiembre al 15 de octubre, pensé que sería una buena idea investigar las razones por las que lo hacemos. Para mi sorpresa, la Biblioteca del Congreso, el Fondo Nacional para las Humanidades y muchas otras organizaciones nacionales escribieron una hermosa sinopsis.

"Los estadounidenses observan el Mes Nacional de la Herencia Hispana del 15 de septiembre al 15 de octubre celebrando las historias, culturas y contribuciones de los ciudadanos estadounidenses cuyos antepasados vinieron de España, México, el Caribe y América Central y del Sur.

La celebración comenzó en 1968 como la Semana de la Herencia Hispana bajo la presidencia de Lyndon Johnson. Fue ampliado por el presidente Ronald Reagan en 1988 para cubrir 30 días a partir del 15 de septiembre y finalizando el 15 de octubre. Fue promulgado como ley el 17 de agosto de 1988, con la aprobación de la Ley Pública 100-402.

El día 15 de septiembre es significativo porque es el aniversario de la independencia de los países

(Continua en la página 2)

Mes de la Herencia Hispana para el 2022 – Unidos: Inclusión para una Nación Más Fuerte

El Mes Nacional de la Herencia Hispana tradicionalmente honra la cultura y las contribuciones tanto de los latinos como de los hispanoamericanos. Se celebra la historia y los logros de estos grupos en la formación del país. Aquí hay algunos hispanos notables que debe conocer:

Jovita Idár (1885 – 1946)

Jovita Idár fue una periodista, activista y sufragista mexicoamericana. Usó el periódico de su padre, La Crónica, como plataforma para hablar en contra del racismo y en apoyo de los derechos de las mujeres y los mexicoamericanos. Aunque finalmente se cerró el periódico, ella continuó

(Continua en la página 2)

A Letter from Carlos Laboy

(Continúa de la página 1)

latinoamericanos Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua. Además, México y Chile celebran sus días de independencia el 16 y 18 de septiembre, respectivamente. Además, el Día de Colón, o Día de la Raza, el 12 de octubre, cae dentro de estos 30 días".

Si bien toda esta información es esencial para nosotros, la transformación de la comunidad hispana en la última década ha sido increíble; solo en la Autoridad de Vivienda, el 64 por ciento de nuestros residentes son de ascendencia hispana y apróximadamente el 40 por ciento de nuestra fuerza laboral también es de ascendencia hispana. Al igual que el país, tenemos empleados de México, Perú, República Dominicana, Puerto Rico y muchos otros lugares.

Nuestra comunidad ha crecido y somos participantes activos en nuestra sociedad.

Me mudé a los EE. UU. continentales en el 2010 desde Puerto Rico, me establecí en Yonkers en el 2015 y fui parte de la transformación más significativa de cualquier Autoridad de Vivienda en la nación.

Bajo el liderazgo del alcalde Mike Spano y Wilson Kimball, presidente y director ejecutivo de MHACY, hemos renovado todas nuestras unidades de vivienda y comenzaremos la construcción de un nuevo edificio este otoño. Esta será la primera propiedad de vivienda asequible construida por MHACY en más de 30 años.

¡Es hora de celebrar! Cual es tu historia? ¡Celebremos Nuestra Cultura!

Carlos Laboy
COO, MHACY

Mes de la Herencia Hispana para el 2022 – Unidos: Inclusión para una Nación Más Fuerte

(Continúa de la página 1)

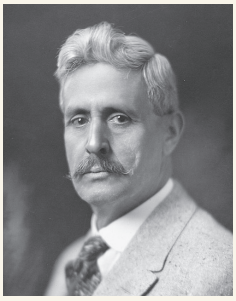
abogando por el trato justo de las mujeres y los mexicoamericanos.

José Andrés (1969 –)

José Andrés creció en España y vino a los EE. UU. en el 1991. Después del terremoto en Haití en 2010, formó World Central Kitchen (WCK) para proporcionar comidas calientes a los afectados por desastres naturales. Sirvió 3,5 millones de comidas a los residentes de Puerto Rico después del huracán María y también alimentó a los trabajadores despedidos durante el mes de cierre del gobierno en 2019.

Sylvia Rivera (1951 – 2002)

Sylvia Rivera era una venezolana y puertorriqueña estadounidense que luchó contra la exclusión de las personas transgénero, específicamente las personas transgénero de color, del movimiento más amplio por los derechos de los homosexuales. Participó activamente en el levantamiento de Stonewall Inn.



Octaviano Larrazola (1859 – 1930)

Octaviano Larrazola nació en México y finalmente fue elegido como el cuarto gobernador de Nuevo México en 1918, y 10 años después fue elegido como el primer hispanoamericano en servir como Senador de los Estados Unidos.

Mes de la Herencia Hispana para el 2022 – Unidos: Inclusión para una Nación Más Fuerte

(Continúa de la página 1)

Sylvia Mendez (1936 –)

Siete años antes del fallo Brown v. Board of Education de 1954, Sylvia Méndez estuvo en el centro del caso Méndez v. Westminster, en el que sus padres y vecinos lucharon contra la educación segregada para niños de ascendencia mexicana en el sur de California. El caso prohibió la segregación en las escuelas públicas de California y allanó el camino para la prohibición nacional que vendría. En 2011, Méndez recibió la Medalla Presidencial de la Libertad de manos del presidente Obama.

Joan Baez (1941 –)

Joan Baez es una cantautora mexicoamericana que se convirtió en el centro moral de los movimientos contra la guerra y la justicia social en los años 60. Cantó en la Marcha de 1963 en Washington por los derechos civiles; visitó Vietnam durante la guerra; estuvo junto a César Chávez en la huelga por salarios justos; participó en el nacimiento del movimiento de libertad de expresión en UC Berkeley y se unió a muchas causas de derechos humanos y justicia social.

Héroe del Mes de la Herencia Hispana de MHACY

CONGRATULATIONS TO

MHACY Housing Supervisor

Jorge Roman

ON BEING NAMED A

2022 Rising Star

40 under 40

by the Business Council of Westchester

We at the Municipal Housing Authority for the City of Yonkers know that he is truly one of the brightest and the best.

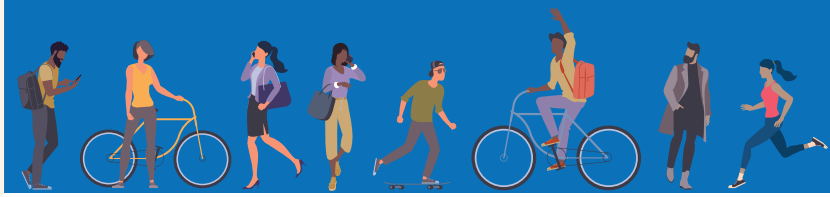
MHACY

Municipal Housing Authority for the City of Yonkers

mhacy.org

Día sin automóvil

El 22 de septiembre ir sin coches es una insignia de honor. 511 Ride Share insta a los residentes de MHACY a inscribirse y ganar puntos verdes por tomar el transporte público, compartir el automóvil, andar en bicicleta o caminar. Comparta sus fotos del día sin automóvil en las redes sociales y etiquete 511NYRideshare usando #CarFreeDay o #MyGreenTrip. Póngase en contacto con info@NYRideshare.org para obtener más información o llame al 866-NY-Commute.



DÍA SIN AUTOMÓVIL 22 DE SEPTIEMBRE DE 2022

El jueves, 22 de septiembre de 2022, es el Día sin automóvil en todo el estado de Nueva York, un evento internacional que se celebra en más de 50 países.

Para participar, comprométase y el 22 de septiembre no use el automóvil o úselo menos viajando en autobús, metro, ferry o tren, compartiendo el automóvil, andando en bicicleta, caminando, combinando viajes, conduciendo un vehículo eléctrico o teletrabajando, ¡es así de fácil!

Cuando se comprometa, será reconocido por sus esfuerzos de sostenibilidad y ganará ¡derechos "**VERDES**" de presumir para su organización!

¡Haga el compromiso del Día sin automóviles hoy!

Si tiene alguna pregunta o solicitud de asistencia técnica, comuníquese con un representante de 511 NY Rideshare en **info@511NYRideshare.org**, chat en vivo en **511nyrideshare.org** de lunes a viernes, de 9 am a 5 pm hora del este, o llame al **866-NY-Commute (TTY: 711).**

511NY Rideshare

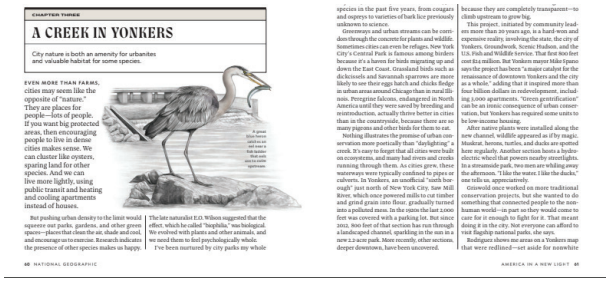
Conéctese con 511 NY Rideshare en las redes sociales

- Síganos en las redes sociales
- Manténgase actualizado sobre las noticias del Día sin automóvil
- Suba sus fotos del Día sin automóvil y etiquete 511NYRideshare en Instagram, Facebook, Twitter, LinkedIn, o TikTok usando **#DíaSinAutomovil** o **#MiViajeVerde**

Groundwork Hudson Valley y Yonkers Presentados en National Geographic

Felicitaciones a nuestros socios Groundwork Hudson Valley y la ciudad de Yonkers por aparecer en la edición reciente de National Geographic.

La historia destaca los esfuerzos de conservación fuera de las áreas protegidas e introduce la idea de que las especies se pueden conservar en las tierras de trabajo y en las ciudades. Un capítulo completo dedicado a Yonkers y socios destaca la iluminación natural del río Sawmill y las especies que lo habitan. MHACY y Groundwork están trabajando actualmente en un proyecto ambiental para remediar islas de calor e inundaciones en varias propiedades de MHACY.



CHAPTER THREE

A CREEK IN YONKERS

City nature is both an amenity for urbanites and valuable habitat for some species.

EVEN MORE THAN FARMS, cities may seem like the opposite of "nature." They are places for people—lots of people. If you want big protected areas, then encouraging people to live in dense cities makes sense. We can cluster like oysters, sparing land for other species. And we can live more lightly, using public transit and heating and cooling apartments instead of houses.

But pushing urban density to the limit would squeeze out parks, gardens, and other green spaces—places that clean the air, shade and cool, and encourage us to exercise. Research indicates the presence of other species makes us happy.

The late naturalist E.O. Wilson suggested that the effect, which he called "biophilia," was biological. We evolved with plants and other animals, and we need them to feel psychologically whole.

I've been nurtured by city parks my whole

species in the past five years, from cougars and ospreys to varieties of bark lice previously unknown to science.

Greenways and urban streams can be corridors through the concrete for plants and wildlife. Sometimes cities can even be refuges. New York City's Central Park is famous among birders because it's a haven for birds migrating up and down the East Coast. Grassland birds such as dickcissels and Savannah sparrows are more likely to see their eggs hatch and chicks fledge in urban areas around Chicago than in rural Illinois. Peregrine falcons, endangered in North America until they were saved by breeding and reintroduction, actually thrive better in cities than in the countryside, because there are so many pigeons and other birds for them to eat.

Nothing illustrates the promise of urban conservation more poetically than "daylighting" a creek. It's easy to forget that all cities were built on ecosystems, and many had rivers and creeks running through them. As cities grew, these waterways were typically confined to pipes or culverts. In Yonkers, an unofficial "ninth borough" just north of New York City, Saw Mill River, which once powered mills to cut timber and grind grain into flour, gradually turned into a polluted mess. In the 1920s the last 2,000 feet was covered with a parking lot. But since 2012, 800 feet of that section has run through a landscaped channel, sparkling in the sun in a new 2.2-acre park. More recently, other sections, deeper downtown, have been uncovered.

because they are completely transparent—to climb upstream to grow big.

This project, initiated by community leaders more than 20 years ago, is a hard-won and expensive reality, involving the state, the city of Yonkers, Groundwork, Scenic Hudson, and the U.S. Fish and Wildlife Service. That first 800 feet cost $24 million. But Yonkers mayor Mike Spano says the project has been "a major catalyst for the renaissance of downtown Yonkers and the city as a whole," adding that it inspired more than four billion dollars in redevelopment, including 5,000 apartments. "Green gentrification" can be an ironic consequence of urban conservation, but Yonkers has required some units to be low-income housing.

After native plants were installed along the new channel, wildlife appeared as if by magic. Muskrat, herons, turtles, and ducks are spotted here regularly. Another section hosts a hydroelectric wheel that powers nearby streetlights. In a streamside park, two men are whiling away the afternoon. "I like the water. I like the ducks," one tells us, appreciatively.

Grisowski once worked on more traditional conservation projects, but she wanted to do something that connected people to the non-human world—in part so they would come to care for it enough to fight for it. That meant doing it in the city. Not everyone can afford to visit flagship national parks, she says.

Rodriguez shows me areas on a Yonkers map that were redlined—set aside for nonwhite

46 NATIONAL GEOGRAPHIC

AMERICA IN A NEW LIGHT 47

NATIONAL GEOGRAPHIC

GROUNDWORK Hudson Valley

CHANGING PLACES CHANGING LIVES

Se Necesitan Guardias de Cruce

El Departamento de Policía de Yonkers está buscando candidatos para el puesto de Guardia de Cruce Escolar; la tarifa actual por hora es de $20.

Los solicitantes interesados deben comunicarse con la supervisora de la Guardia de cruce escolar, Stephanie Waldie:

(914) 377-7394
stephanie.waldie@ypd.yonkersny.gov